

GYULAFEHÉRVÁRI HIRLAP

POLITIKAI, SZÉPIRODALMI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP. — MEGJELENIK HETENKÉNT EGYSZER: VASÁRNAP.

Szerkesztőség: Szentmihály-utca 1. sz. Telefonszám: 53.
hova minden a lap szellemi részét illető közlemények intézendők.

Előfizetési ára

Egész évre 8 K., félévre 4 K., negyedévre 2 K. Egyes szám ára 20 fill

Felelős szerkesztő:

Dr. FRIEDMANN GYULA.

Kiadó: PAPP GYÖRGY.

Kiadóhivatal: Papp György könyvnyomtató intézete
hová a hirdetési díjak küldendők.

Hirdetések díjszabási árban számíttatnak. — Nyitltér
sora 50 fillér.

Mikszáth Kálmán.

Közvetlen lapzártá előtt vesszük a szomorú híradást: Mikszáth Kálmán a magyar irodalom büszkesége, kinek 40 éves írói jubileumát a napokban ünnepele az egész ország, tegnap szombaton délbenszélhűdés következtében hirtelen elhunyt.

A főkérdés.

Egy hét múlva eldől a nagy koczka s nyilvánvalóvá lesz a nemzet akarata. Tudni akarja ország-világ, akarja-e a nemzet a kockázatok és jelszavak üres és meddő politikáját, vagy akaj-e a komoly munkát magának és minden egyes tagjának javára. A nagy döntés előtt minden komoly lélekben felvetődik a kérdés: miről is van szó tulajdonképpen. Felvetődik, mert bárha tisztán állott az emberek előtt, a választási agitáció zajában és kavargásában, a politikai rész-kérdések óriási tömegének feltárása és kifejtése közben lassanként elmerült, vagy legalább is elhomályosult a főkérdés, a melyről szó van a választásokon.

Kétségtelen, hogy a közvitákban szereplő összes kérdések nagyjelentőségűek, a nemzet sorsára kihatók és érdemesek arra, hogy velök az egész ország foglalkozzék. A választójog, a bankkérdés, a közigazgatási reform, a katonai kérdések s mindazok a problémák, a melyek megoldásra várnak, mert még elintézetlenek, vagy tisztázandók, mert a koalíciós felfordulás alatt elhomályosítottak: mindezek a kérdések rendkívüli horderejük mellett is másodrendbe szorulnak szemben a főkérdéssel, a mely semmi egyéb,

mint hogy az alkotmányos rend s vele a nemzeti munka lehetősége helyreálljon.

Az alkotmányos rend első feltétele, hogy legyen az országnak egészséges parlamentje. Az egészséges parlamentnek pedig feltétele, hogy legyen kormányképes többsége s a bíráló szerepét komolyan betöltő, de törvény- és rendtisztelő ellenzéke. A mely parlament nem így van összeállítva, az nem középpontja a nemzeti életnek, nem előmozdítója a fejlődésnek, hanem nyög az ország nyakán, kerékkötője a nemzeti munkának, mert szervi hibában szenved. A szervi hibákat pedig csak gyökeres műtét, vagy teljes újjáteremtéssel lehet meggyógyítani.

Ilyen gyógyító eljárás van most folyamatban s annak döntő kritikus napja a választás, a melyben maga a nemzet egész szervezete van hivatva arra, hogy kilökje magából a beteg parlamenti szervet és helyette új, egészséges parlamentet teremtsen magának.

A nemzet kezében tehát a saját jóléte, a saját egészsége, a saját megújodása. Ezt tisztán kell látnia mindenkinek a választások előtt. És tisztán kell látnia, mi az első és főkérdés, a melyről a plebiscitum dönteni fog: nem volt munkaképes parlamentünk, teremteni kell tehát ilyent. Ez pedig nem érhető el másként, mintha az ország egységes, erős többséget küld a képviselőházba.

Milyen legyen ez a többség? Vagy milyen lehet ez a többség? Nem lehet más, csak munkapárti. Mert egyetlen más párt sem számíthat arra, hogy a parlament jelentékeny részét kitevő számban kerüljön ki a választásból. Sőt — a munkapárt kivételével — egyetlen párt sincs, a mely

ugy készítette volna elő választási küzdelmét, hogy legalább lehetősége legyen a többség megszerzésére. Mind a Kossuth-párt, mind a Justh-párt, mind a néppárt már eleve úgy indult a harcba, hogy csak kisebbségi tényezője lehet az új parlamentnek. Még annyi jelöltet sem állítottak, a mennyi legalább a képviselői mandátumok felét tenné ki. Ezek a pártok tehát a limine lemondottak arról, hogy a nemzet sorsának intézői legyenek, hogy többséget kapjanak. Lemon-dottak pedig bizonyára nem önszántukból, hanem azért, mert az ország hangulata semmi reményt sem nyújtott nekik a többség elérésének megkísérlésére. A többség elérésének lehetősége tehát egyedül a munkapárt számára áll fenn, a mely nemcsak elegendő jelöltet állított, hanem olyan programot is adott, melynek főgondolata éppen az ország legnagyobb bajának: a parlamenti munkaképtelenségnek megszüntetése. Ezért, de meg a többi összes pártok minoritásra számított választási haditerve folytán is az egészséges parlamenti élet s vele az alkotmányos rend helyreállítása kizárólag a munkapárt által érhető el. Ha megtörténne az, — ami nem valószínű, — hogy a nemzet nem adná meg a munkapártnak az abszolút többséget, akkor az ország bennmaradna abban a zsákutcában, a melybe a koalíciós parlament frakciókra zúllásával juttatta, mert nem lenne egységes többség, amely a maga programszerű s a nemzet érdekei szerint való akaratának érvényesítésével a parlamenti munka zavartalanságát és folytonosságát helyreállítsa s ezzel az országot a koalíciós zsákutczából ki-vezesse.

Lehetetlen, hogy ez elkövetkezzék! A mun-

TÁRCZA.

A hercegnő fátyla.

Írta: Faltay Lucyen.

— Hurrah! Ott jön Castlemore kapitány. Az egész garnizonban senki sem hajt úgy mint ő. Remek lovai vannak! — kiabált Berney hadnagy és asztalunk melől felugorva szerencsésen leverte egy feltucat poharat.

Mindnyájan sisakunkhoz kaptunk; előttünk a bombai pálmásor kavicsos útján örült sebességgel robogott el egy elegáns, könnyű hajtókocsi.

— Castlemore kitünően hajtotta a két ausztráliai mént, játszi könnyűséggel kormányozta, fékezte őket karjának egy alig látható mozdulatával.

Ez egyszer azonban nem őt néztük.

Oldalán rendkívüli szépségű benszült nő ült. Meztelen karját mesés értékű ékszerek díszítették. Fekete hajában a Charavah-dinasztia smaragdkövei ragyogtak.

Mosolyogva fogadták üdvözlésünket és Castlemore szavára a szép hindu nő kezeikében tartott krizantém-csokor asztalunkra repült. Tova hajtottak.

— Boldog szerelmesek! — sóhajtott Berney tréfásan.

— De hisz ez a „Lotuszvirág“-hercegnő, a Charavah rádsa leánya!

— Persze hogy az! De egyuttal négy hónapja Castlemore felesége is — felelte Berney.

— Nem értem, Berney! Hisz' még tavaly is Gwendoline kisasszonynak, lord Pilgrim ezredes hidegszépségű leányának volt vőlegénye.

— Mind igaz, drága Lucyen! De hát én arról nem tehetek, hogy maga a híres kaszinóból óta felésem né-

zett Indiának, hanem valahol a Cap-Horn körül cethalakat fényképezett és a mi kis történeteinknek csak az elejét ismeri. Szívja nyugodtan a cigarettáját és figyeljen.

Füstfelhőkbe és hallgatásba merültem Berney parancsára, ő pedig — a „hadnagyok gyöngye“ szóba kezdett.

Arra a kedves kaszinóbátra, amint elbucszott tőlünk, tán csak emlékszik még, kedves Lucyen! Akkor látta maga is először a „Lotuszvirág“-ot az ő festői nemzeti viseletében és ott látta a híres Charavah-sök lenge fátylát, azt az ezüstszővetet, a hindu nők szent-ségét, azon a keblen, amelyet még akkor nem érintett férfi ajka. A hindu nő a fátylt, melyet keblén viselt, csak annak adja, akit szeret, akár hercegnő, akár bajadér.

Azon az estén, mikor a zenekar a „Kleopatra“-keringőt játszott, mindenki azt beszélte, hogy a szép Gwendolineből lady Castlemore lesz.

Akkor jött ő... A bajadér-indulót kezdték játszani és a „Lotuszvirág“ az amerikai követ karján megnyitotta a táncot.

Persze, maga akkor már nem látott semmit, mert a csillagokat kezdte vizsgálni a szép Florida szemeiből, mi Lucyen?!

A tánc után a parkba sétáltak a párok. Az ostoba O'Janders, össze-visza beszélt mindenfélét a hercegnő fátyláról, hogy az milyen szép, milyen mesés és értékes.

A szép Gwendoline éppen közel volt, Castlemore szintén.

— Legyen nyugodt, O'Janders, európai férfi soha-

— És miért volna az lehetetlen, miss Gwendoline? — kérdezte Castlemore hidegen.

— Haha! Hát csak azért, kapitány, mert európai férfi veszélyes kalandra nem bocsátkoznék egy fátylért — felelt a szép miss.

— A kihívást elfogadom, miss Pilgrim, a díj nagy, az ön keze a jutalom! Kivánjon bármit, tisztí szavam köt, teljesítve van. Parancsát elvárom — jelentette ki Castlemore.

A zenekar újra játszani kezdett; Castlemore karját nyújtotta miss Pilgrimnek.

Már egészen megfedekeztek a dologról, midőn egyszer nekem jutott a szerencse, hogy a „Lotuszvirág“ hercegnővel egy turt végig táncolhassak.

Gyönyörűen táncolt... Hajlékony teste, mint az indiai fekete párduezé, keble lágyan hullámozott a mesés szövet alatt, testének minden idege a zene ütemeinek engedelmeskedett. Így csak hindu nő tánczol... maga az érzés, a tánc, a zene költészete... Megbabonázott! Tudja, Lucyen, hogy nem vagyok rossz tánczos, de Istenemre, akkor este egy lépésnek sem voltam ura.

Mellettünk táncoltak el Castlemore és Gwendoline és a kapitány karja véletlenül érintkezett a „Lotuszvirág“ fehér ruhájával.

Miss Pilgrim sováran nézett az ezüsfátylt után... Azután Castlemorehoz hajlott s valamit sugott a fülébe.

A kapitány táncztól kipirult arca e pillanatban halálosan fehérré vált. Kínos megütközéssel nézett miss Gwendolinere, akinek szemeiből hideg, gunyos fény sugárzott.

— Oh, kedves miss Pilgrim, hogy mondhat ilyet!... Ugy-e, hogy nem mondta komolyan. Az égre kérem, mondja, hogy nem!... könyörgött Castlemore.

kapárti többség életszükséglete, életföltétele az országnak. Az ország sorsa nem lehet játékszere alkotásra képtelen, s csak akadémikusodásra hivatott párttöredékeknek. A nemzetet egészséges életösztoe a koalíciós nagy csalódás után meg fogja óvni attól a ballépéstől, hogy szavazatával újra beteg parlamentet teremtsen magának. Meg lesz az egészséges parlament, meg lesz a munkaképes többség, mert meg kell lennie, mert annak létrejövetele történelmi és fejlődéstani szükség.

Manővrirozás.

A helybeli Nemzeti Munkapártból kivált csekély töredék nem nagyon válogatós a korteskedés eszközeiben és mindenáron észre akarja magát vettetni.

Ujabban azt az éretlen tréfát eszelték ki, hogy a László Mihály zászlaja alá tömören és túlnyomó nagy számmal sorakozott választók házaira — persze, engedély nélkül, — orozva reápingáltatnak mindenféle feliratokat és izléstelen ábrákat és telerondítják így a falakat, de még a városi Vigadó betonjárdáit is úgy, hogy ennek látogatói kénytelenek ezekre a „lelkes“ választási aktusokra reátaposni.

Szánalmas gyengeséget árul el ezzel az a bizonyos párttöredék és csak azon kell csodálkoznunk, hogy ezen kisdéd játékaikat a helyi rendőrség miként tűrheti!

Jellemző a „disszidens“ párt vezetőinek gondolkodására nézve az is, hogy a László-párt vezetőinek személye ellen mindenféle valótlan rágalmakat terjesztgetnek és holmi homályos eredetű önjelölti levelezésre hivatkozva, így akarják a közelgő választás tisztaságát zavarossá tenni.

Erre vonatkozik Dr. László Mihály képviselőjelöltnek lapunk szerkesztőségéhez intézett következő nyilatkozata:

Nyilatkozat.

A Gyulafehérvár városában nyilván czélzatosan és rosszhiszeműen terjesztett hírekkel szemben kijelentem, hogy nem igaz, mintha én bárkinek azt mondtam, vagy irtam volna, hogy az én fellépésemnek előkészületei már tetemes anyagi áldozatomba kerültek.

Amennyiben ez a híresztelés pártom igen tisztelt vezetői ellen g y a n u s i t á s akarna

lenni, azt a magam részéről is a leghatározottabban és legerélyesebben visszautasítom.

Én hálás köszönettel tartozom pártom nagyra becsült vezetőinek ö n z e t l e n, b u z g ó működéséért és abban a reményben élek, hogy m o c s o k t a l a n t i s z t a zászlónkat diadalra fogják vezetni.

Hazafias üdvözléssel

Budapest, 1910. május 26.

Dr. László Mihály.

A László-párt vezetősége szánakozó mosollyal kíséri az ilyen gyerekes rugdalódzásokat és czéltudatosan működik a minden komoly választó által kétségtelennek tartott diadal érdekében.

Krónika.

Villany-szikrák.

1. Törvénytörési eset.

Egy villanyyszerelő,
Ki Pesten dolgozott,
Egyszer a bíróságtól
Egy meghívót kapott.
Mamája itt: Fehérvárt
Aggódik érte s sir.
És gyorsan ő fiához
Egy röpké levélt ír:
„Gyermelem, ha téged
Majd elítélnek fenn,
Távirafozd meg nekem
Ezt azon frissiben.“
A fiú „két napot“ kapott
S küld ilyen táviratot
Még aznap délelőtt —
Elmést, rövid-kifejezöt:
Milyent az ember villanyostól
Szakmája szerint várhat:
„Mamám, tudatom, az eredmény
Lőn csak egy rövid zárlat!“
... A mama sir, egyre zokog,
Gyászba öltözik menten
S estig a templomokba jár:
Bánatra vigaszt leljen!
S ha kérdik tőle könny okát,
Panaszra megkérde,
Távirafozt mutatja fel
S szól ajkáról zokszó:
„Oh jaj nekem, gyászolnom kell
Az ő nagy büntetésit:

Mert tudom: e g y rövid zárlat
Eltart tizenöt évig!“

* (S szerző jegyzi csillag alatt:
„Ez fehérvári tapasztalat!“)

2. Találós kérdés.

A villanyvilág eszméjét
— Hogy ide bevezessék —
A városi tanács szülte,
Mármost — figyelni tessék! —
Városi tanács a születtét
Melengette, ápolta:
A míg nagygyá felseledült
A picziny idióta.
S mikor a Villanyeszme
Már egészen megérett,
Kerestek hozzáillő
Pártit: egy dicső férjet.
Egy részvénytársulat
Oltárhoz is vezette
És égtek aztán vigan (?)
Minden éjjel, sőt este.
Igyen tehát a város
— Hozzuk már ezt is szóba —
A villanytársulatnak
Itt lőco: az anyósa.
S most a találós kérdésünk,
Megfejtini nem bajos:
„Melyik a legszörnyűbb anyós?“
(s o l a n e - i l l a s o l a n e v)

Akasztófa-álom.

Ne hökkenjenek meg kérem ezen elnevezésen. Az akasztófa-humor analógiájára gyártottam. Emlékezni méltóztatnak talán előző cikkemre; azzal fejeztem be, hogy elkezdtem álmodni s mivel a villanyteleptől jobbra fekvő magaslaton, az u. n. Bitófadombon szenderedtem el, — álmodom innen nyerte czifra nevét.

Álmodom kezdetére is emlékezni méltóztatnak talán. Egy egyenruhás ember vaskos könyvet cipelt elém: a Városi Villanytelep Szabályrendeleteit, minek láttára elhatároztam, hogy körütra indulok az új kezelést megtapasztalni.

Feneketlen sötétségben kezdtem meg utamat, egyenruhás kalauzom az a fényes pára volt, mely a város felé lebegett. Erre vettem az irányt árkon-bokron át. Alig öt percnyi gyalogolás után kerítést kellett megmásznom. A szerencsés művelet után újra szilárd talajt érezve lábam alatt, tovább mentem.

Fura egy helyre kerültem én most. Minden harmadik lépésnél halomra bukkantam. Borzadva vettem észre, hogy temetőben járok. Irtózva szaladtam, míg valami puha földhányásra lépve, orra nem bukkant. Alattam reccsent egyet valami, szemem, szám egy pillanat alatt tele lett friss földdel. Új sir van a temetőben, villant át agyamon s lerázva magamról a földet, megkelestem az összereccsent valamit. Egy összetört sapka volt, rajta, amint a „Jupiter“ fényénél megállapíthattam, Gy. V. Rt. fölírás.

Tisztában voltam felfedezésemmel: az új halott néhai villanytelepünk volt.

Hja, meghalt a király, éljen a király! — gondoltam magamba és az új vállalatra. Tovább folytattam utamat. A vasút-utczába érek s megállok, mintha gyökeret vertek volna lábaim.

Kápráztató fény mindenfelé. Mintha a csillagos ég egy darabja borítaná az utcát. Sietve igyekszem a főtér felé, hol újabb csoda vár reám. Ezeregyéj meséinek minden csillogása és kápráztató fénye környékezik, oly nappali világosság, hogy a légből uszó porszemeket is meglátom.

De...

Zavartan nézek körül. Itt minden második ház egy üzlet, körülöttem csupa idegen arc, holott, ha jól emlékszem, én mindenkit ismertem itten. Olvasni kezdem a czéglíratokat: „Első Hazai Világító-mécs Rt. Gyulafehérvári Fiókja“, tovább „Mill. gyertya főelárusító“, még tovább „Turul gyertya Szövetkezet.“ A kávéházak is mind más nevek. A „Vulkán“, a „Nap“. És én még csak most veszem észre, hogy sehol egyetlen villanylámpa sem ég. Mindenütt gyertya, mécs, olaj.

Gonosz sejtetelemtől megzavallva igyekeztem lakásomra. Mellettem is üzlet volt: Krpeczek János mécsesüzlete. A kedélyes tulajdonos meg is szólított:

— Uram, parancsol két darab mécses?

Dühösen morogtam valamit az előzőkeny szomszédomnak s szobámba rohantam.

Uraim! amit én most önöknek mondani fogok, nem hiszem, hogy elhiggyék. Szobámban annyi gyertya,

A szép miss fagyosan hallgatta.
— De hisz' ez örütség, miss Gwendoline. Ezt nem tehetem!

— Fél? — kérdezte hideg gunnyal a szép miss.
— Nem félek, de becsstelenség volna.
— Nem mondtam, hogy rabolja el...
— Nem? Hát meghódítsam talán... én...
Hahaha! — nevetett szegény Castlemore keserű fájdalommal. — Én, a szegény Castlemore, ő felsége kapitánya. Egy angol lovastiszt és ő... a hercegnő, a Charavahradsa leánya...

— Ön untat, kapitány... kíséren a helyemre...
Hihetőleg a fáttyollal fogom látni legközelebb... tudja, a dija a kezem.

— És ha nem sikerül?
— Megmondtam, Castlemore kapitány.
— Ön kegyetlen és kaczer. Megbűnhődik érte.

Castlemore kifogástalanul hajolt meg hölgye előtt, aki most O'Janders karján a tánczoló tömegébe vegyült.

A kapitány egy ideig nem tánczolt, azután pedig az alkirályt körülvevő gárdatisztek közé vegyült és várta, hogy a hercegnőnek őt is bemutassák; megtörtént. És a kapitány, a kitűnő tánczos, majdnem minden tórt a „Lótuszvirág“-gal tánczolt.

Mesés volt őket látni, gyönyörűbb párt képzelni is nehéz...

Castlemore daliás férfi és az indiai gárdatisztek aranyos ruháját mintha rájuk öntötték volna. A hindosztani nyelvet kitűnően beszélt, a hercegnő tehát nem unatkozott.

Kívánságára azzal tüntette ki Castlemoret Charavah herceg leánya, hogy meghívta a benáreszi udvari ünnepélyre.

Annak a benáreszi kéthetes ünnepélynek pedig az lett a vége, hogy a szép „Lótuszvirág“ és Castlemore halálosan egymásba szerettek.

Én még csak két epizódját tudom a dolognak; a kapitány mondtatta el őket. Az egyik az, hogy egy este sürgős levelet kapott, melyben a szép jégcsap, miss

Gwendoline, tudakolta: „mit csinál Benáreszben“, és hogy „hihetőleg már kezei közt van az ezüsfátyol“. A balga teremtés! Tényleg azt hitte, hogy a fáttyol az övé lesz.

Castlemore a kastély pálmajparkjában sétált és midőn elolvasta a levelet, dühösen összegyűrte és eldobta. Hogy, hogynem ez a fatális levél „Lótuszvirág“ kezeihez jutott.

A szenvedélyes indus leány megértette, miről van szó és az első pillanatban roppant fájdalom fogta el szívé.

Az a forró szerelem, amiről azt hitte, hogy még hitének Nirvánáját is túléli, eszerint csak szemfényvesztés és eszköz az angol férfi kezében egy földi kincsnek megszerzésére... Jó, hát jöjjön az a férfi, ha van ereje, szíve, lelke hozzá, am tépje le a szent fáttyolt testéről!

Oda adja, legyen boldog vele az a fehér arcú, szívtelen angol leány, aki ilyet kér attól, akit szeretni fél... Ő pedig visszatér az eredetbe, az öslénybe, Brahma kebelébe. Meghalni tud az indus nemes — leánya!

Jöjjön a szép angol, aki elég bátor volt kilopni a szívé egy Charavah rámi kebeléből...

A kapitány „elkérte a fáttyolt“, de nem miss Gwendoline, hanem a maga számára... és amint látja, a szép „Lótuszvirág“ nagyon jól beletalálja magát az európai asszony szerepébe.

Az az ostoba O'Janders pedig elvette miss Gwendolinet. A hőbortos amerikai és a „jég miss“ nagyon jól megférnek egymással, ámbár azt beszélnek, hogy a szép miss csak azért ment az amerikaihoz, mert azt hitte, ezzel megmutatta Castlemorenak, hogy nem bántózik utána.

Castlemore kocsija visszatért, megállt a kiosk előtt és a boldog kapitány örömmel szorított kezét barátaival.

mecs és olaj után, mit utamban láttam, egy valóságos villanykörte igyekezett világítani s mondhatom, dicséretre méltó igyekezettel, mert észrevettem az asztalomnál ülő idegen urat, aki egy hatalmas jegyzékben számolt.

— 1625 K. 79 fill. — morogta beléptemkor.

— Pardon, uram! — szólottam az idegenhez. —

En itthon vagyok jelenleg és . . .

— Kérem, kérem, nagyon is jól tudom, sőt ép önre vártam; b. számláját állítottam össze, mely uraságodat a villanyvilágításért eddig terheli. En Homályos Pál vagyok, a városi vill. telep üzemvezetője.

— Csak nem azt akarja mondani, hogy az az 1625 K. 79 fill. . . .

— A legnagyobb csekélység kérem, tessék elhinni nekem. Uraságod villanykörteje az egyetlen modern eszköz, mely e városban a kulturát képviseli. Ép erre való tekintettel b. számláját a lehető legcsekélyebbre redukáltam, amit, ha figyelembe méltóztatik venni azt, hogy több, mint egy havi távolléte alatt az áram állandóan nyitva volt . . .

— Na ez jó, ne is folytassa kérem. En nem fizetek . . . egyetlen krajczárt sem fizetek . . .

Még be sem fejeztem utolsó szavamat, a mikor szobám sarkából két hatalmas alak közeledik felém oly mozdulatokkal azonban, melyeknek egyenes és gyöngéd czélját félre nem magyarázhattam.

— Kik ezek? — kérdém ijedten.

— Oh, ne méltóztassék megijedni, — ütött vállamra emberem. — E szegény ördögök a Városi Vill. Telep Szab. Rendeleteinek élő pótfüzetei: a végrehajtási rész. Jámbor emberek uram, csak hogy nagyon erősök és szerény napi 2 kor. díjuk jár ki, amit, tekintve, hogy egy hónapot állandóan itt tartózkodtak, ön lesz kegyes kifizetni és . . .

— Elég! — ordítottam. — Nem elég, — folytattam, — hogy tönkre tettek itten minden ekszisztenciát, kiűzték a város békés polgárait, idegeneket telepítettek he, megbuktatták az összes üzleteket, útját vágják minden hatóságilag engedélyezett el- és végeladásoknak, kiűrtették városunk díszét: a sétateret, ennek hajdani bokormaradványait ma szurokba mártva fáklyákként árulgatják; ez nem volt elég, most még engem is tönkre akarnak tenni, engem, a kultura egyetlen képviselőjét, aki még villanyal világítok . . .

Heves fájdalom nyílt át testemen. Ahogy álmomban dühösen hadonáztam, kezemet az ágy fejéhez vágtam. Csurom viz voltam, amikor felebrédtem. Féltetőltam ablakom függönyét. Egy villanylámpa szelid fénye sugárzott arczomba, körülöttem néma csend. Valahonnan messziről egy kakas kukorikolása jelentette a hajnal érkezését.

Aztán mondja még valaki, hogy rossz a telepünk. Akkor is világított még, amikor virrad.

Csak másnap hallottam, hogy a szegény ör, kire az utczám során levő villanylámpák felügyelete volt bízva, 1 korona büntetést kapott, mert nyitva hagyott egy körtét 11 órán túl.

S.

UJDONSÁGOK.

Gyulafehérvár 1910. május 29.

— **Személyi hir.** Dr. László Mihály, a gyulafehérvári Nemzeti Munkapárt képviselőjelöltje a tegnapi délutáni gyorsvonattal Budapestről városunkba érkezett.

— **Hymen.** Schvartz Henrik Marosvásárhelyről eljegyezte Weiss Henrik gyulafehérvári butor-kereskedő bájos leányát, Helént.

— **Az érettségi vizsgálobiztos.** A vallás-és közoktatásügyi m. kir. miniszter megbízta Dsidá Ottó kaposvári m. kir. állami főgimnáziumi igazgatót, hogy a gyulafehérvári róm. kath. főgimnáziumnál tartandó érettségi vizsgálatokon a tankerületi kir. főigazgató helyett elnököljön.

— **Esküdtszék.** A helyi kir. törvényszéknél az ezidénii II. ciklus június 6-án veszi kezdetét. A f. hó 18-án megtartott esküdtök kisorsolása alkalmával rendes esküdtseknek a következők sorsoltattak ki:

Deján János gör. kel. lelkész, Kisenyed. Dr. Farnos Dezső tanár, Nagyenyed. Fehér József gazdatiszt,

Tompaháza. Fenichel Simon kereskedő, Nagyenyed. Geréb Géza áll. iparisk. ig., Zalatna. Glück Adolf birtokos, A.-Marosváradja. Hodosin Brütus bankigazgató, Balázsfalva. Horváth Pál bankigazgató, Nagyenyed. Jovián Jenő ny. táblabíró, Nagyenyed. Kaufmann Gyula vállalkozó, Tövis. Kelemen Gyula ny. honv. százados, Balázsfalva. Konecz Zsigmond birtokos, Magyarigen. Kovács Béla gazdatiszt, Kutyfalva. Löwi Ignác bérő, Tövis. Mátyás Miklós birtokos, Maroskáptalan. Ifj. Mészár János kereskedő, Nagyenyed. Mendel Henrik gyáros, Balázsfalva. Péter Antal ref. lelkész, Balázsfalva (falu). Dr. Rónai János ügyvéd, Balázsfalva (város). Sulcz Mihály iparos, Tövis. Szalai Pál birtokos, Hari. Szücs Elemér főiskolai erdész, Nagyenyed. Tarka Lőrincz gör. kel. lelkész, Hari. Téglás György ny. tanító, Magyarlapád. Toronyi Gyula takp. hivatalnok, Nagyenyed. Tornyai Lajos bankigazgató, Balázsfalva. Tóth Sámuel gazdatiszt, Lándor. Dr. Török Pál ügyvéd, Vizakna. Vila Ödön birtokos, Diód. Weress Sándor ügyvéd, Marosujvár.

Pót-esküdtékként a következők sorsoltattak ki: Deutsch Géza cégvezető, Kootz Frigyes üzletvezető, Löw Emil birtokos, Dr. Marciac János ügyvéd, Mendel Ede bankhivatalnok, Pap Alajos üzletvezető, Reithófer Jenő főgimn. tanár, Rozor Publius birtokos, Dr. Velican Camil ügyvéd, Vlád Virgil gyógyszerész Gyulafehérvár. Tárgyalás alá mintegy 7—8 ügy kerül.

— **Magyar mánások és hölgyek a repülőgépeken.** Páratlan az a nagy érdeklődés, amely az egész kontinens aviatikusai részéről a június 5-én kezdődő budapesti repülőversenyek iránt tapasztalható. Alig van a világon számottevő, sőt olyan másodrendű aviatikus is, aki nem jelentette volna be, hogy a versenyekben részt óhajt venni. Már eddig több mint 50 elsőrangú nevezésről számoltunk be, köztük Paulhan, Latham, Forman, Rougier, de La Roche báróné, Elimoff, Etrich világhírű aviatikusok jelentkezéséről, s a mai napon ismét öt újabb nevezés érkezett a magyar Aeroclub igazgatóságához. Paul Engelhard, porosz kapitányt a legjobb Wright pilotát két géppel küldi a budapesti meetingre a Flugmaschine Wright G. m. b. H. Székely Mihály mérnök Budapestről saját szerkezetű oldalegyensúlyozóval ellátott biplánjával, mely Daracqu motorral van ellátva, jelentette be részvételét. Egy időben érkezett ma Párisból két Farman pilotának Chavez és Paulnak nevezése, akik Farman biplánnal fognak felszállni. Hans Krastel, Anzani motoros, Blériot monoplánnal érkezik Münchenből, ahol a napokban kiváló eredményű felszállásokat végzett. Végül egy magyar aviatikus jelentkezett, Fiola János, aki egy Blériot típusú gépet többféle módosítással átfurmál és saját készítésű három hengeres motorral látott el. A versenyek egyik nagy szenzációja lesz az a repülés, amelyet Etrich és Pichoff ma jelentettek be a versenyek végrehajtó bizottságának. Ez a két zseniális aviatikus hajlandó a repülőversenyterén összesen husz alkalommal utassal együtt felszállni. Mindenikük olyan gépet hoz magával, amelyben egy utas is helyet foglalhat. Kérte, hogy a Magyar Aeroclub intézzen felhívást a közönséghez, hogy jelentkezzenek utasokul a felszálláshoz. Kétségtelen, hogy a magyarok részéről jelentkezőkben nem lesz hiány, sőt az előkelő világ színe-java is bizonyára fel fog szállni a kiváló repülőmesterekkel. Így már a mai napon kijelentették gróf Károlyi L., Windischgraetz Lajos herceg, ifj. Tolnay Lajos, Gálos Kálmán és báró Edelsheim Gy. Lipót a repülőversenyek szervező bizottságának tagjai, hogy fel fognak szállani és teljesen bizonyos, hogy az Aeroclub több előkelő tagja fölrepül Etrichel és Pichoffal. Igen érdekes mozzanata lesz a versenynek az is, hogy az aviatikusok közül Pichoff és Ilnér a verseny közben felességüket is magukkal viszik. De nemcsak az aviatikusok jelentkezése ilyen nagyvárú, hanem rendkívüli nagy a közönség érdeklődése is. Külföldről, a világ minden tájáról tömegesen érkeznek az előjegyzések a legelőkelőbb urak részéről, akik egyszermind arra is kéri az igazgatóságot, hogy az elszállásolásukról is gondoskodjék. Az érdeklődés olyan nagy, hogy már eddig 274 páholyt jeleztek elő a meeting egész idejére, de ép ilyen nagy az előjegyzés minden más helyre is. Ép ezért a közönség érdeke, hogy jegyekről ne az utolsó pillanatban, hanem már előre gondoskodjék. Hétfőtől kezdve úgy a menetjegy irodában és a repülőverseny irodában, valamint a főváros minden nagyobb tőzsdéjében kaphatók

lesznek a jegyek. A vidékről felrándulók természetesen a vasuti jeggyel váltják meg a repülőversenyre szóló belépő jegyeket.

— **Új máv. megállóhely.** A máv. aradi üzletvezetőse értesíti az utazó közönséget, hogy a Budapest keleti p. u. arad—tövisi vonalon Szászváros és Alkenyer állomások között fekvő B e n c z e n c z 117. s z. ó r h á z feltételes megálló helynél a 607. és 608. sz. személyvonatok f. évi j u n i u s h ó 1-é t ő l kezdődőleg utasok fel- és leszállása czéljából feltételesan meg fognak állíttatni és pedig: a 607. sz. személyvonat d. u. 3 óra 16 perczkor és a 608. sz. személyvonat d. e. 11 óra 49 perczkor.

— **A postarablás.** Az annak idején nagy garral és valóságos Nic Carter szerű detektiv készülődésekkel felfújt postarablás ügyében tegnap és tegnapelőtt folyt le a helybeli kir. törvényszéken a főtárgyalás. A tárgyalás alkalmával megállapítást nyert, amit már annak idején hangoztattunk, hogy az egész nagy és széleskörű apparátus igénybevételeivel inscenált szenzáció, tulajdonképpen igen ügyetlen módon megkísérlett betöréses lopás. Az ítélelbíróság a meghozott ítélettel szintén ezen felfogást tette magáévá, midőn J a r z s e m b s z k y Félixet lopás kísérletében való részesség miatt egy évi, Steiner Miksát pedig betöréses lopás kísérletéért egy év és kilencz havi börtönre ítélte. Az ügyész súlyosbításért, a védők pedig enyhítésért felebbezték.

— **Tánczkurzus.** Friedmann Janka, a városunkban több év óta előnyösen ismert tánczművész és tanárnő f. év július havában újra több hétre terjedő tánczkurzust tart városunkban.

— **Az amerikai kettős könyvviteli mód a gyakorlatban** czim alatt áttekinthető kézikönyv jelenik meg legközelebb L á s z l ó Vilmos vasgyári főkönyvelőtől. — Az „amerikai kettős könyvviteli mód“-ról magyar szakkönyv alig van és idegen nyelvű szakkönyvekre voltak utalva azok, akik ezzel megismerkedni akartak. Az amerikai könyvviteli mód a gyakorlatban már annyira tért hódított, hogy szükséges minden könyvvezetőnek, kereskedőnek, vállalkozónak megismerkedni ezzel. E könyv tartalmazni fogja két hazi üzletmenetnek teljes kidolgozását szemléltető módon a gyakorlatban előforduló több változatban, rövid magyarázó rész kíséretében, úgy hogy az érdeklődőnek alkalmat nyújt egy könyvből az amerikai mód egész lényegével megismerkedni. Szaktekintélyek e műről a legnagyobb elismeréssel nyilatkoztak. A könyv a „Zala nyomda részvénytársaságnál Nagykanizsán“ jelenik meg. Ára 5 K.

— **Vásáráthelyezés.** A dési f. évi június 1. és 2-ára eső országos vásárt ez évben kivételesen június 7. és 8-án fogják megtartani.

— **Az idegen forgalom** ujabban hatalmas lendületet vett hazánkban Pöstyén-fürdő révén, melynek vendégei tudvalevőleg nagyjából külföldről keresik fel a csodás hatású gyógyiszapot. A rheumában, köszvényben szenvedőknek valóságos nemzetközi találkozója lett ez a hely. Múltánolva Pöstyén kiváló jelentőségét, a fürdő kérelmére Budapest-Berlin között egy új közvetlen gyorsvonat összeköttetést rendszerezítették, hogy a külföldi betegek minél könnyebben juthassanak gyógyulásuk helyére.

— **Az idegesség korszakát** éljük és ma, midőn a gyors cselekvés főurója a haladásnak, mindenkinek futnia kell, gyors tempóban kell czélja felé iramodnia. Idegesen szaladunk, elfáradunk és gyakran elfelejtjük, hogy a gyors elfáradásnak mily egyszerű módon tudnánk gátat vetni. Tudjuk, hogy a szilárd, kemény anyagu tárgyon való menetelés rázkódást okoz és az idegeket támadja. A mikor kocsin megyünk, ezért keressük a gummi-kerület és szerencsére itt van már az az idő, a mikor a gyalogjáró is élvezheti a gummianyag kiváló tulajdonságának, a rugalmasságának óriási előnyeit. Ezt azonban csak oly módon érhetjük el, ha nem járunk el felületesen, mert miként mindenben, ebben is megteremtette kifejlődött forgalmunk a látszólagosan azonos, de tényleg csak hiányosan pótló ocsóbb anyagokat. A cipősarok csak akkor felelhet meg hivatásának, ha alapanyaga a valódi nyers kaucsuk, amely szívóssága következtében szinte korlátlan tartósságot biztosít, bámulatos rugalmassága által pedig igazán nyújtja is a várt előnyöket. Nem szabad bármi hangzatos nevű, külföldi eredetnek látszatát keltő terméket elfogadnunk, hanem vessük emlékeztünkbe a „Palma“ szót és követeljük lábbeliszállítónktól, hogy csakis ezen fölirással ellátott valódi kaucsuk cipősarokot adjon.

— **Biztosítási képviselet.** Amint halljuk, egy népszerű életbiztosító társaság városunkban is képviseletet szervez. E képviselet által az illető fényes mellékjövedelemre tehet szert. Ajánlatok. „Fényes mellékjövedelem 2223“ feléig Blockner hirdetőjébe, Budapest, IV. intézendők.

CS. ÉS KIR. UDVARI SZÁLLITÓK!
**ERDÉLY legnag-
yobb butorgyára!**

Mestitz Mihály és fiai
MAROSVÁSÁRHELYEN és KÖLOZSVÁRON.

Ajánlják kitűnő gyártmányu butoraikat, melyeket **42 év óta fennálló** gőzüzemre berendezett **butorgyárakban** állítanak elő. A butorokhoz csakis elsőrendű anyag lesz felhasználva. **Óriási választék! Olcsó árak! Legmesszebbmenő jótállás!** Vidéken meghívásra személyesen mutatjuk be mintáinkat és rajzainkat.

Azonnali megkönnyebbülés érhető el **lázal kisért gyomorrontásnál is**, ha éhgyomorral fél pohár **Ferencz József**-keserűvizet iszunk. Mindazok, akik ismerik a porok és pirulák lassú és bizonytalan, sokszor fájdalmas utóhatását, a valódi gyógyértékkel bíró természetes „Ferencz József“-keserűvizben megváltott fog-nak találni!

„**Buziási Phönix**“ az egyedüli bakteriummentes természetes ásványvíz s ezért nemcsak hazánkban, de az egész művelt világ orvosai által mint legkitűnőbb természetes, az egészségre előnyére való üdítő és gyógyvizként ajánlatik. „Buziási Phönix“ a hazai ásványvizek legelterjedtebbje és az egész világon legelőnyösebb ismert.

„**Savoy**“ nagyszállója Budapest, VIII. József-körút 16., a Nemzeti Színház közvetlen közelében. A főváros legszebb és legmodernebb szállodája. 120 szoba és szalon. Központi gőzfűtés, villanyvilágítás. Lift. Hideg és meleg víz minden szobában. Szobák 3 kor.-tól feljebb. Elsőrendű étterem.

„**Pásztory**“ cs. és kir. udvari szállító virágkereskedése, Budapest, VII., Rákóczi-ut 3. Képes árjegyzéket kívánatra díjtalanul küld.

Nyilttér.

(E rovatban közlöttékért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.)

SARG-féle 60
KALODONT
LEGJOBB
FILLÉK
FOG-CRÈME

Császárfürdő Budapesten.

Nyári és téli gyógyhely, a magyar Irgalmasrend-tulajdona. Elsőrangú kénes hévízü gyógyfürdő; modern berendezésű gőzfürdő, kényelmes iszapfürdők, iszaporogatások, uszodák, külön hölgyek és urak részére. Török-, kő és márványfürdők; hőlég, szénsavas- és villamos-vizfürdők. A fürdők kitűnő eredménnyel használatnak főleg csúszos bántalmaknál és idegbajok ellen. Ivó-kúra a légzőszervek hurutos eseteiben s altesti pangásoknál. 200 kényelmes lakószoba. Pzolid kezelés, jutányos árak. Gyógy- és zenedíj nincs. Srospektust ingyen és bérmentve küld:

Az igazgatóság.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ
ÜDÍT-GYÓGYÍT
BAKTERIUM-MENTES természetes ásványvíz.
ÜDÍT-GYÓGYÍT. ÜDÍT-GYÓGYÍT.
Vese- és hólyagbajoknál, a vesemenedeje idült hurutjainál, húgykő- és fővényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitűnő hatásának bizonyult.
Orvosilag ajánlva. * Gyulafehérvári fölerakat:
IFJ. BAUMANN NANDOR CÉGNÉL.

„Horgász“ és „Pokolsár“.

Tisztelettel értesitem Gyulafehérvár város és vidéke közönségét, hogy az ország hírű legízletesebb, kitűnő gyógyhatással bíró, sőt pezsgővel is páratlanul élvezhető, legjobb étvágygerjesztő, keserű vizeket mellőzhetővé tevő kovásznai „**Horgász**“ természetes égvényes savanyú víz árusítását, — amely a világhírű **Gleichenbergi** vízzel azonos összetételű, — a Gyulafehérvári fogyasztási és értékesítési szövetkezet fogja eszközölni, mint egyedelarúsító.

Ugyanott megrendelhető a világhírű „**Pokolsár**“ iszap. Természetes beszárított lap-lug-só, melynek reuma, köszvény, hüléses bántalmak és bőrbetegségek eseteinél fölülmulthatatlan a gyógyhatása. Métermázsája a kovásznai vasuti állomáson berakva 12 korona, melyből 20 fürdő készíthető otthon a házban. Utasítás minden rendeléshez mellékelve.

Kovácsna, 1910. május hó.

Tisztelettel

Sigmond Samu,

a kovásznai fürdő és ásványvizek bérloje.

KARTELEN KIVÜL!!!

Művelt és okos ember nagy súlyt helyez a fogápolásra, mert annak elhanyagolása nemcsak szépséghiba, hanem egyben undorító szagot ad a leheletnek. Szakorvosok egyöntetű véleménye szerint a beteg fog tovább romlását megakasztja, a szájjüreg szagtalanítja s a fogakat gyönyörűen fehériti Sztraka-féle Menthol-fogszappan. Kapható gyógyszerárakban 1 korért. 3 darabot bérmentve küld 3 korért

Sztraka gyógyszerész Mohol. — Gyulafehérvárt kapható **Vlád Virgil** gyógyszerárakban.

Akar nősülni?
Hölgyektől (ezek között olyanok törvénytelen gyermekekkel, testi hibával stb.) **5—500.000 korona vagyonnal** fel vagyunk hatalmazva, megfelelő férjet keresni. Csakis urak (ha vagyon nélkül is), akiknek komoly szándékuk van és **gyors házassághoz** akadály nincsen, írjanak e címre: **L. Schlesinger, Berlin 18. Deutschland.**

Szám 488—1910. végrh.

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102., illetőleg az 1908. évi XLI. t. cz. 19. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a gyulafehérvári kir. törvényszéknek 1910. évi 3826. sz. végzése következtében Dr. Demény Henrik gyulafehérvári ügyvéd által képviselt budapesti cég Braun Áron javára 376 K. 87 f. s jár. erejéig 1910. évi május hó 2-án fogatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 840 kor. becsült következő ingóságok, u. m.: áru, nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a gyulafehérvári kir. járásbíró 1910-ik évi V. 625. számú végzése folytán 376 kor. 87 f. tökekövetelés, ennek 1910. évi március hó 5. napjától járó 6% kamatai, 1/3% váltódíj és eddig összesen 61 kor. 75 fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig, Gyulafehérvárt leendő megtartására **1910. évi június hó 11-ik** napjának délutáni 4 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t. cz. 20. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Gyulafehérvárt, 1910. évi május 18. napján.

P a p p K á r o l y, kir. bir. végrehajtó.

Sz. 370—1910. végrh.

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102., illetőleg az 1908. évi XLI. t. cz. 19. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a gyulafehérvári kir. törvényszéknek 1909. évi V. 1208. számú végzése következtében Dr. Demény Henrik gyulafehérvári ügyvéd által képviselt Weiss Alfréd javára 566 kor. 17 f. s jár. erejéig 1909. évi nov. hó 30-án fogatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 3412 kor. becsült következő ingóságok, u. m.: bőrárak, nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a gyulafehérvári kir. járásbíró 1909. évi V. 1208/5. számú végzése folytán 166 kor. 46 fill. tökekövetelés, és jár. erejéig, Gyulafehérvárt alperes lakásán leendő megtartására **1910. június hó 15-ik** napjának délutáni 3 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőknek szükség esetén becsáron alul is elfognak adni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t. cz. 20. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Gyulafehérvárt, 1910. évi május hó 19. napján.

G e r m a n n, kir. bir. végrehajtó.

Sz. 478—1910. vhtó.

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. illetőleg az 1908. évi XLI. t. cz. 19. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a gyulafehérvári kir. járásbíró 1909. évi Sp. I. 1579/3. sz. végzése következtében Dr. Demény Henrik gyulafehérvári ügyvéd által képviselt gyulafehérvári Balázs Ödön javára 120 K. s jár. erejéig 1909. évi november hó 29-én fogatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 688 kor. becsült következő ingóságok, u. m.: butor, követelések stb. nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a gyulafehérvári kir. járásbíró 1909. évi V. 352/5. számú végzése folytán 120 korona tökekövetelés, ennek 1909. évi november hó 17. napjától járó 5% kamatai s jár. erejéig Borbándon leendő eszközölésére **1910. évi június hó 9-ik** napjának délutáni 3 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak

meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőknek szükség esetén becsáron alul is el fognak adni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi XLI. t. cz. 20. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Gyulafehérvárt, 1910. évi május hó 18. napján.

P a p p K á r o l y, kir. jbir. végrehajtó.

Sz. 490—1910. végrh.

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102., illetőleg az 1909. évi XLI. t. cz. 19. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a chrudinni cs. és kir. járásbíró 1910. évi C. IV. 40/4. számú végzése következtében Dr. Demény Henrik gyulafehérvári ügyvéd által képviselt Hermann mesteczi cég Steindler József javára 188 K. 51 f. s jár. erejéig 1910. évi április hó 30-án fogatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 740 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: áru, nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a gyulafehérvári kir. járásbíró 1910-ik évi V. 547. számú végzése folytán 188 kor. 51 fill. tökekövetelés, ennek 1910. évi február hó 23. napjától járó 6% kamatai, 1/3% váltódíj és eddig összesen 61 kor. 95 fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig Gyulafehérvárt leendő megtartására **1910. évi június hó 15-ik** napjának délutáni 4 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t. cz. 20. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Gyulafehérvárt 1910. évi május hó 19. napján.

P a p p K á r o l y, kir. jbir. végrehajtó.

DAHINTEN VIKTOR

-- vaskereskedése Gyulafehérvárt. --

Ajánlja dus raktárát ==

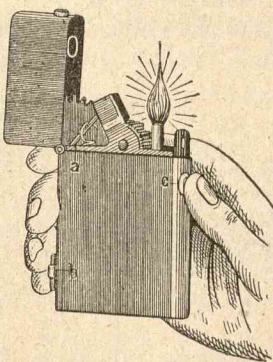
valódi Vermorel

PERMETEZŐ ==

== GÉPEK BEN

és olcsóbb fajtájú hasonló minőségű gépekben, tovább

önműködő gyújtó eszközökben



fedéllemezek, faelszigetelő vászon és minden a vaskereskedő szakmába vágó cikkekben, a legjobb kivitel és a legolcsóbb árak mellett.

Vidéki megrendeléseket kiváló gondallal teljesítik.

Kérem a t. gazdaközönség becses látogatását és maradok kiváló tisztelettel

Dahinten Viktor.

XXVII-ik magyar királyi

jótekonyczélú államsorsjáték.

Ezen pénz-sorsjáték remélhető tiszta jövedelme közhasznú és jótekonyczélúakra fog fordíthatni. Ezen sorsjátéknak összesen 11969 nyereménye van, melyeknek összes értéke 365,000 koronára rug készpénzben.

Főnyeremény 150.000 korona készpénzben.

Továbbá:

1 főnyer.	20.000 K. készp.	10 ny. a 1.000 K. készp.
1 "	10.000 " "	150 " " 100 " "
1 "	5.000 " "	300 " " 50 " "
1 "	2.000 " "	1500 " " 20 " "
5 "		10000 " " 10 " "

Huzás visszavonhatatlanul 1910. június 30-án.

Egy sorsjegy ára 4 korona.

Sorsjegyek az összeg előzetes beküldése mellett a magyar kir. lottójövedéki igazgatóságtól Budapest (Vám-palota) portómentesen küldetnek, ezenkívül kaphatók valamennyi posta-, adó-, vám- és sóhivatalnál, az összes vasuti állomásokon s a legtöbb dohánytözsdeben és váltó-üzletben. Játéktervet ingyen és bérmentve küld.

A magy. kir. Lottójövedéki Igazgatóság.

A hölgyek tudják legjobban
mily fontos a
SZÉP, ÜDE ARCZ,
mily hatalom és kincs az, mily
előnyökben részesül egy szép nő.

Szépnek lenni azonban nagy feladat, nem elegendő, hogy valaki csinos, fess és kedves legyen, hanem a legfontosabb, hogy az arcz-bőre tiszta legyen.
A nők tudják ezt és ezért nagy gondot fordítanak az arczbőr ápolására, a szépség fentartására és emelésére.

A FÖLDES-féle
Margit=Crème

az egyedüli szer, mely 5-6-szori használat után eltávolít kiütéseket, pattanásokat, szeplőt, májfoltot és az arcot fehériti, üdíti és fiatalítja.

A Földes-féle Margit Crème teljesen ártalmatlan. Páratlan és csodás arcz-szépítő és a szépséget megőrző hatását pedig fényesen bizonyítja, hogy a Wienben rendezett „Ausstellung für Moderne Gesundheits u. Schönheits pflege“ nagy aranyérmet és diszoklevelet nyert.

Kapható az egész világon. — Tégelye 1 kor.
Készíti és postán küldi:

FÖLDES KELEMEN gyógyszerész ARADON.
Kapható Gyulafehérvárt: **Fröhlich Gyula, Vilád Virgil, N.-Ényeden: Kovács József** gyógyszertárakban.

Nyavalyatörés!

Ki nyavalyatörés, görcs és más ideges állapotba szenved, kérjen iratot, ingyen és bérmentve kapható a szabd. Hattyú gyógyszertár által Majna Frankfurt.

Ropogós cseresznyét,
egrest étkezésre és befőzésre, ugorkát,
tököt, zöldbabot, karalábét, cukor-
borsót, kelkáposztát és új burgonyát

vegyesen vagy egyenként 5 kgos pos-
takosaranként 2 K. 40 f, ismételadók-
nak előnyárajánlat. Savanyított hófe-
hér káposztát mázsánsként hasábbal 8
koronáért szállítja

GYÜMÖLCSKIVITEL 28. CSONGRÁDRÓL.

Ugyanott házilag kezelt kétszer szü-
rött fajborok 10 literenként felelősség
:: mellett kölcsön hordóban 34 koronáért. ::

Védjegy: „Horgony“

**A Liniment. Capsici comp.,
a Horgony-Pain-Expeller**

egy régióknak bizonyult háziszér, mely már sok év óta leg-
jobb bedörzsölésnek bizonyult **köszvény-nél, oszónál és**
meghúéseknél.

Figyelmeztetés. Silány hamisítványok miatt bevásár-
láskor óvatosaak legyünk és csak olyan eredeti üveget
fogadjunk el, mely a „Horgony“ védjeggyel és a Richter
cégjegyzéssel ellátott dobozba van csomagolva. Ára üve-
gekben K —80, K 1.40 és K 2.— és úgyszólván minden
gyógyszertárban kapható.

Főraktár: **Török József** gyógyszerésznél, Budapest.
Dr. Richter gyógyszertára az „Arany oroszlánhoz“,
Prágában, Elisabethstrasse 5 neu.

Lapp-féle
szabadalom

Mélyfúrások
LAPP HENRIK-féle
Mélyfúrások, Bányatelepek és Melyművek Magyar R.-T.

Gyár: X., Kőbányai-ut 45.
Telefon 157-72.

BUDAPEST
Irod.: V., Bátor-utca 3.
Telefon 114-16.

Arany érem
Berlin 1907.

Kütfúrások
A munka szakszerű kivitelért még
a legnagyobb mélységűnél is a legmesszebb
menő szavatosság vállalatik.

FÉNYES KERESZETRE

tehetnek szert nők, kik házi munkájuk
közepette vagy egész nap csipkehorgo-
lással foglalkozni óhajtanak. Bővebb fel-
világosítást levélbeli megkeresésre nyújt
STERN ÁRMINNÉ, BRANYICKÁN.

Oda

Piski—Petrozsény—Lupény.

Vissza

Szv.	Vv.	Szv.	Vv.	159	Vv.	Szv.	Tvszsz.	Vv.	Szv.
5502	5506	5504	5512		5511	5503	5571	5505	5501
I.—III.	I.—III.	I.—III.	I.—III.		I.—III.	I.—III.	I.—III.	I.—III.	I.—III.
1220	930	8700	800200	ind. Budapest keleti p. u. (Aradon át 153)	115725	955	955	610	1230
1000	632	1221	404704	„ Arad (153)	8081050	403	403	850	438
8200	—	540	8700	„ Budapest k. p. u. (Nagyváradon át 126, 153)	955	720	—	730	150
714	—	253	1254	„ Nagyvárad (126, 153)	414	1034	—	152	834
355	—	200	851	„ Tövis (153)	821	110	—	451	1131
420	—	230	924	„ Gyulafehérvár 153	741	1237	—	427	1033
610	1155	402	1127	ind. Piski (153, 160)	425	1035	1240	236	820
627	1112	410	1150	Bácsi	407	1022	1216	221	807
646	1231	437	1212	Kalánföld 8. sz. őrház	350	1013	1157	210	758
657	1242	448	1225	Kalán-Zeykfalva	333	1007	1148	202	752
707	1254	459	1237	Russ	316	958	1135	150	743
723	100	515	1258	Magyarbrettye	259	949	1121	138	734
728	114	518	103	ind. Váralja (175)	244	934	1102	123	721
747	133	537	130	Bajesd	225	931	1102	113	718
815	157	601	203	Puj	207	917	1250	704	704
828	212	615	—	Livadia megálló 34. sz. őrház	143	902	1244	649	649
838	223	627	231	Livadia	125	847	1220	634	634
901	243	649	257	Krivadia	109	839	1221	626	626
918	300	706	317	Merisor	1247	822	1205	611	611
940	322	728	344	Banicza	1226	808	1151	555	555
951	335	740	401	Bolibarlang	1201	750	1133	540	540
1006	353	755	420	ind. Petrozsény	5613	733	1116	524	524
Tvszsz. 5676	Tvszsz. 5686	Vv. 5614	Vv. 5612	ind. Petrozsény	5611	715	1054	505	505
I.—III.	I.—III.	I.—III.	I.—III.	ind. Petrozsény	I.—III.	I.—III.	I.—III.	I.—III.	I.—III.
1026	431	810	506	Livazény	650	628	900	952	408
1051	456	830	529	Alsóbarbatyén	1122	614	833	932	345
1107	512	844	543	Vulkán	1108	600	—	914	327
1132	530	903	602	ind. Lupény	1054	540	—	848	301
1157	601	924	623	érk.	1033	—	—	—	—

Oda

Piski—Vajdahunyad.

Vissza

Tvszsz.	Vv.	Tvszsz.	Vv.	160	Vv.	Tvszsz.	Vv.	Tvszsz.
5466	5412	5472	5414		5411	5465	5413	5471
I.—III.	I.—III.	I.—III.	I.—III.		I.—III.	I.—III.	I.—III.	I.—III.
1220	930	8700	800200	ind. Budapest keleti p. u. (Aradon át 153)	115725	955	610	1230
1000	632	1221	404704	„ Arad (153)	8081050	403	850	438
8200	—	540	8700	ind. Budapest k. p. u. (Nagyváradon át 126, 153)	955	720	730	150
714	—	253	1254	„ Nagyvárad (126, 153)	414	1034	152	834
355	—	200	851	„ Tövis (153)	821	110	451	1131
1033	540	848	301	„ Lupény (159)	1157	601	924	623
1211	715	1054	505	„ Petrozsény (159)	1006	353	755	420
620	1135	425	1122	ind. Piski	445	1025	250	810
641	1153	446	1140	Csernakeresztur	429	1005	234	750
658	1209	503	1156	Alpestes 4. sz. őrház	412	947	217	732
722	1232	527	1219	ind. Vajdahunyad	349	923	154	708

MINDENÜTT
KAPRÓ!

JÓL JÁR
HA VALÓDI
PALMA KAUCSUK
SAROK
VAN CIPŐJÉN

DE
ROSSZUL JÁR
HA NEM ÜGYELA
VÉDJEJYRE
! TESSÉK
KIPRÓBÁLNI!

PALMA KAUCSUK
REKLAJES BUDAPEST
VÉDŐJES 33. TEL. 108-04

A világ leghíresebb
KERÉKPÁRAI
elegánsak, könnyűek,
törhetetlenek és
olcsók.

PREMIER



Árjegyzék ingyen és
bérmentve.
Egyedüli árusító:
The Premier Cydo Co Ltd.
Hillmann, Herbert & Cooper
Eger i. B.

KRONSTEINER KÁROLY-féle
időjárás elleni tartós
Homlokzati mészfestékek.
Törvényesen védve. — 50 színben, kilonként 24 fillértől felfelé.

Évtizedek óta legjobbnak találtatott és felülmul minden utánzatot. Egyedüli czélszerű mázó anyag a már festett homlokzatoknál.

Homlokzati zománczfestékek színét nem hagyja, alapszínezés nélkül, egyetlen egy mázóval fest zománcz keményen, csak hideg vízben kell fölereszteni és használatkész. Fertőtleníti; nem mérges és likaesos. Mázóásra ideális festés úgy a házak belsejének, termeknek, mint még nemfestett homlokzatoknak, faépítményeknek és pedig: színeknek, pavilonoknak, kerítéseknek stb. Kapható minden színben, a festés költsége □ méterenként 5 fillér.

— Mintakönyv és prospektus ingyen és bérmentve. —

KRONSTEINER KÁROLY **Wien, III. Hauptstrasse 120.**
Helyi raktár: **ID. MISSELBACHER J. B.-nél GYULAFEHÉRVÁRT.**

Soha többé!

nem változtatom szappanom, mióta Bergmann-féle „Steckenpferd“-Lilienmilchseife (lilium tejszappan) Bergmann és tsa Tetschen a/E. gyártmányát használom, mivel ezen szappan az összes orvosi gyártmányok közt a leghathatósabb szepítő ellen, használata után pedig tiszta, lágy és finom arczbőr marad. Darabja 80 fillérről kapható minden gyógyszerárban és illatszerekkereskedésben.

24 ÉVES SZŐKE, CSINOS,

fess alkatu árva leány 100.000 korona készpénz-hozománnyal, jelenleg egy öreg néjénél lakik, férj-hez óhajt menni. Csak oly urak jelentkezzenek (esetleg vagyontalanok is), a kiknél gyors nőülés akadályokba nem ütközik. **L. Schlesinger, Berlin 18.**

Építkezési célokra:

Vasgerendák

minden mérethben,

KULCSVASAK,

BE OCSINI,

Román és Portlandciment,

NÁDFONAT,

RABITZ és egyéb sodronyfonat és szegek,

Elszigetelő és fedéllemezek

dus készletben kaphatók:

Jickeli F. Károly

— vasraktárában —

Gyulafehérvárt, V. Széchenyi-utca 13. sz.

MUSCHONG J. és TÁRSAI
lugosi téglá és cserépgyár raktára GYULAFEHÉRVÁRT.
Rakterület: Pályaudvar, Gyulafehérvár. — Iroda: Széchenyi-utca 25. sz. (Majorban, Megyeri kékfestő házában.)

Van szerencsénk a t. cz. építő közönség b. tudomására hozni, hogy a **gyulafehérvári vasuti állomásnál** nagy **cserépraktárt létesítettünk.**

Midőn a m. t. építő közönséget arra kérjük, hogy szükségletét nálunk fedezze, biztosítjuk, hogy a szab. **cserépgyártmányaink a legjobb minőségűek** és emellett a **legolcsóbbak**, a mely ezideig készült.

Gyulafehérvári cserépeladási irodánkat **Széchenyi-utca 25. sz. alatt** (Majorban, Megyeri kékfestő házában) nyitottuk meg és az **eladással SZÁNTÓ J.** urat biztuk meg.

Midőn nagyra. pártfogásukat ismételtén kérjük, jegyzünk teljes tisztelettel:

MUSCHONG J. és TÁRSAI
lugosi téglá- és cserépgyár.

— EVI TERMELES: —
TIZENÖTMILLIO TETŐCSERÉP.

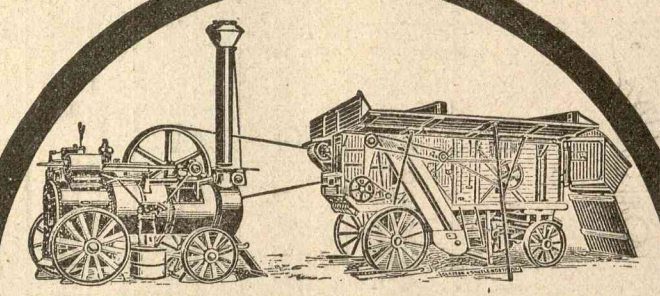
MEGNYILT! MEGNYILT!

A főváros legszebb utvonálán, nyugodt és előkelő helyen.

SAVOY-nagyszálloda

BUDAPEST, VIII. József-körút 16. szám.

A főváros legmodernebb és legújabb szállodája. 120 szoba és szalon. Központi gőzfűtés. Hideg és meleg vízvezeték minden vendégszobában. Lift. Vacuum cleaner. Villanyvilágítás. Társalgótermek. Legnagyobb kényelem. Előkelő étterem és kávéház. Interurban, telefon. Mérsékelt árak, szobák 3-kor.-tól feljebb, fűtés, világítással együtt. Modern egészségügyi tekintetek szerint berendezve. Villamos vasut-közlekedés az összes pályaudvarokkal. *****



CLAYTON & SHUTTLEWORTH LTD
Budapest, Váci-körút 63,
által a legutányosabb árak mellett ajánlatnak:

Locomobilok és cséplőgépek, benzínmotoros cséplőkészletek, magánjáró gőzgépek, szalmakazalozók, löhercséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszálógépek, marokrakó- és kéveköto-aratógépek, szénagyűjtők, széna- és szalmasajtók, boronák, sorvetőgépek, Planet Jr. kapálók, kukoricza-morzsolók, szecskavágók, répavágók, darálók, őrlőmalmok, egytemes aczélekék, 2- és 3-vasu ekék és minden egyéb mezőgazdasági gépek.

Kitünő minőségű és legmagasabb szilárdságú **Portland Cementet** ajánl olcsó áron a

PORTLAND-CZEMENT-gyár Brassóban.

Itt helyben kapható id. Misselbacher J. B. cégnél.